

quotidienne.

Les médias canadiens trouveront peut-être un peu plus difficile de faire passer ce message que de faire des reportages sur les événements manifestement plus dramatiques et émouvants entourant l'envolée des réfugiés de la mer au-dessus de la Mer de Chine méridionale. D'une certaine façon, les médias s'emploient davantage à faire état des drames et des bouleversements que de l'adaptation à notre société d'un nombre imposant de réfugiés du Sud-Est asiatique. Assurément, cette histoire de "cauchemar" traduit un manque flagrant de subtilité chez les médias canadiens.

Mais cela montre aussi que les médias ont une conscience et qu'ils croient que le grand public en a une également. Les réfugiés de la mer ne vivent pas de cauchemar au Canada, mais l'utilisation même de ce terme dénote que bien des gens s'inquiètent encore du sort des réfugiés que nous avons accueillis. Cela reflète aussi le sentiment de grande frustration qu'éprouvent ceux qui essaient de leur venir en aide.

Ce qui importe plus encore, je crois, c'est que nous ne devons pas perdre de vue les vraies priorités. Le Canada a réussi à sauver des dizaines de milliers de personnes des dangers de la mer et des rigueurs des camps de réfugiés et à les transporter dans notre fortuné pays. Nous ne devons pas oublier que c'est pour trouver la liberté que ces réfugiés du Sud-Est asiatique ont fui l'oppression. Ils sont en outre convaincus que nous sommes des ardents défenseurs de la liberté.

Au fil des ans, j'ai beaucoup appris sur la liberté en parcourant le monde. On ne saurait jouir de la liberté et

la refuser à d'autres. L'essence même de la liberté, c'est qu'il faut la partager avec ceux qui la recherchent. Pour les réfugiés de la mer, le vrai cauchemar aurait été de constater que les Canadiens croient que la liberté n'appartient qu'à quelques privilégiés. Mais je sais qu'ils n'ont pas fait une telle constatation. Je sais aussi, parce que j'ai des amis vietnamiens au Canada, qu'ils chérissent beaucoup notre liberté et que, s'ils éprouvent de l'angoisse, c'est que des êtres qui leur sont chers ne sont pas encore libres.

Telle est pour les Canadiens la véritable leçon à retirer de l'expérience des réfugiés de la mer. Grâce à eux, nous avons pu élargir notre notion de la liberté. Il n'y a pas si longtemps, nous avons emprisonné les Japonais du Canada. Aujourd'hui, une telle action serait impensable dans notre pays. En me promenant sur la rue Yonge, je croise de frères adolescents vietnamiens emmitoufflés pour se protéger du froid. Ils ont des problèmes, bien sûr, concernant la langue, le travail et les soins dentaires, et nous, Canadiens adultes, devrions les aider à les résoudre. Mais je sais qu'ils ne craignent pas de perdre leur liberté. C'est ce que nous avons de plus précieux, et nous avons pu la partager avec eux.

ECHANGE DE RESSOURCES

Service social international

Une réfugiée vietnamienne adolescente s'est retrouvée au Canada séparée du reste de sa famille qui est allée s'établir en Australie. Des membres de la famille en Australie ont sollicité l'aide du Service social international (SSI) pour que leur soeur qui se sentait terriblement seule puisse venir les rejoindre. A la demande du SSI, les autorités du Bien-être du Manitoba ont étudié le cas et recommandé à l'Australie d'envisager la possibilité d'autoriser la venue de la jeune fille.

De nombreux réfugiés établis au Canada éprouvent peut-être des difficultés d'ordre personnel ou familial, dont la solution exige l'action concertée de deux pays ou plus. Le SSI est un organisme apolitique non sectaire qui s'emploie à résoudre ce genre de problèmes en travaillant en collaboration avec des ministères gouvernementaux et des organismes bénévoles des quatre coins du monde.

SSI Canada est financé en grande partie par une subvention de Santé et Bien-être social Canada.

Service social international
55, avenue Parkdale
C.P. 3505, Succursale postale C
Ottawa (Ontario) K1Y 4G1

Sources de financement

Le "Répertoire des programmes d'aide offerts aux collectivités ethnoculturelles du Canada", publié par la Direction du multiculturalisme du Secrétariat d'État, donne la liste des programmes des fondations, des sociétés, des municipalités, des autorités fédérales et provinciales, des organismes culturels fédéraux et des groupes syndicaux pouvant offrir une aide financière. Le Répertoire précise:

- les montants disponibles
- le genre de projets subventionnés
- les critères d'admissibilité
- les personnes à contacter

Direction du multiculturalisme
Secrétariat d'État
Ottawa (Ontario) K1A 0M5

RENCONTRE COMITÉ PERMANENT DES ORGANISMES CANADIENS AU SERVICE DES RÉFUGIÉS

5, 6 et 7 juin 1981

Université McMaster

Hamilton, Ontario

Responsable: Judy Gowland
(416) 525-4781

ENQUÊTE STATISTIQUE

Répartition approximative des réfugiés à travers le monde (1)

Afrique	5,000,000
Moyen-Orient et Afrique du Nord	4,000,000
Asie	2,500,000
Amérique latine et Antilles	2,000,000
Europe de l'Est.	100,000
Total.	13,600,000

- (1) Source: Comité inter-Églises pour les réfugiés, *Who is my Neighbor* (Qui est mon voisin?), 1981
(2) Source: L. Axworthy, ministre de l'Emploi et de l'Immigration, Rapport annuel sur les niveaux d'immigration déposé au Parlement, 1981.

Admission de réfugiés projetée par le gouvernement canadien pour l'année 1981 (2)

Afrique	200
Indochine	8,000
Amérique latine et Antilles	1,000
Europe de l'Est.	4,000
Autres régions du monde	300
Réserve pour imprévus	2,500
Total.	16,000

* Parrainage privé 5,000

* Le nombre projeté de 5000 cas de parrainage privé pour 1981 est basé sur des intentions exprimées par les groupes de parrainage. Il ne constitue pas le nombre maximum de réfugiés que pourront parrainer les groupes privés admissibles. Le gouvernement fédéral continuera d'appuyer et d'encourager les organismes privés dans leurs tâches humanitaires d'aide aux réfugiés du monde entier.

REFUGE est une publication mensuelle autonome à but non lucratif, subventionnée par la Fondation canadienne pour les réfugiés et Wintario, et par ses abonnés sous forme de contributions volontaires. Si ses propos se prêtent à la discussion, ils ne reflètent pas nécessairement l'opinion de ses collaborateurs, de son personnel ou de son comité de rédaction.

Comité de rédaction:

Stuart Beaveridge, Victoria Dawn, Toronto
Douglas Cohen, Montréal, Michael Pitman, Toronto
Claudio Duran, Toronto, Linda Weigi, Regina
Daniel Ferguson, Toronto
Arie van Eek, Burlington

Toutes nominations seront les bienvenues.

Rédacteur: Kristin Hanson

Sauf indication contraire, tous les textes contenus dans cette publication peuvent être reproduits sans permission. Le nom de l'auteur ou de la source devrait cependant être mentionné.

LE BULLETIN D'ACTUALITÉS CANADIEN SUR LES RÉFUGIÉS

REFUGE

8 York St., 2/F., Toronto, Ontario M5J 1R2.